

Chambre des Représentants

SESSION 1981-1982

18 MARS 1982

PROJET DE LOI modifiant l'article 730 du Code judiciaire

AMENDEMENT
PRESENTE PAR M. MOTTARD
AU TEXTE ADOPTE
PAR LA COMMISSION
(Doc. n° 381/2, session 1979-1980)

Article unique.

Au § 1, remplacer les alinéas 3, 4, 5 et 6 par ce qui suit :

« En vue de procéder à la radiation d'office, le greffier adressera aux parties et leurs avocats un pli judiciaire lorsque deux ans se sont écoulés depuis l'introduction de la demande principale ou de l'appel principal sans qu'aucune fixation n'ait été sollicitée, ni qu'il ait été recouru à la procédure écrite.

» Le pli judiciaire reproduira à peine de nullité de la radiation d'office le texte intégral du présent article.

» Si aucune fixation n'est sollicitée et s'il n'est pas recouru à la procédure écrite dans l'année à dater de l'envoi du pli judiciaire, le greffier procédera à la radiation d'office sans autre préavis aux parties et leurs avocats.

» Toute partie qui justifie d'un intérêt au maintien d'une cause au rôle de la juridiction, et qui établit que cette cause a été rayée d'office alors qu'elle ne pouvait l'être, peut présenter une requête au juge afin de faire réinscrire la cause au rôle général. »

JUSTIFICATION

Cet amendement vise essentiellement à renforcer la sécurité des parties dont on est sûr qu'elles seront prévenues des risques d'une radiation, et à assurer plus fermement l'objectif poursuivi par le texte initial en combattant les demandes de fixation pro forma dont le seul but inavoué serait d'éviter la radiation d'office. Le délai de deux ans paraît à cet égard amplement suffisant comme indice de désintérêt des parties à l'égard d'une affaire.

Voir :

97 (1981-1982) — N° 1.

— Nos 2 et 3 : Amendements.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1981-1982

18 MAART 1982

WETSONTWERP tot wijziging van artikel 730 van het Gerechtelijk Wetboek

AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR DE HEER MOTTARD
OP DE TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE
(Stuk n° 381/2, zitting 1979-1980)

Enig artikel.

In § 1, lid 3, 4, 5 en 6 vervangen door wat volgt :

« Ten einde over te gaan tot de doorhaling van ambtswege zendt de griffier aan de partijen en aan hun advocaten een gerechtsbrief wanneer sedert de instelling van de hoofdvordering of van het hoofdberoep twee jaren verlopen zijn, zonder dat een bepaling van de rechtsdag gevraagd werd of overgegaan werd tot schriftelijke behandeling.

» De gerechtsbrief dient, op straffe van nietigheid van de doorhaling van ambtswege, de volledige tekst van dit artikel weer te geven.

» Indien geen bepaling van de rechtsdag gevraagd wordt of niet overgegaan wordt tot schriftelijke behandeling binnen een jaar na de verzending van de gerechtsbrief, gaat de griffier over tot de doorhaling van ambtswege zonder enige verwittiging aan de partijen en hun advocaten.

» Iedere partij die bewijst er belang bij te hebben dat een zaak op de rol van het gerecht blijft en die aantoont dat die zaak ambtshalve is doorgehaald terwijl zij dat niet mocht, kan bij de rechter een verzoekschrift indienen om de zaak weer op de algemene rol te doen inschrijven. »

VERANTWOORDING

Dit amendement heeft hoofdzakelijk tot doel meer veiligheid te bieden aan de partijen van wie men met zekerheid weet dat zij van de risico's van een doorhaling verwittigd zullen worden, zomede het door de oorspronkelijke tekst nagestreefde doel beter te bereiken door een bestrijding van de aanvragen tot bepaling van de rechtsdag die slechts pro forma werden ingediend met de onuitgesproken bedoeling de doorhaling van ambtswege te voorkomen. De termijn van twee jaar lijkt hier ruim voldoende om aan te tonen dat de partijen geen belang stellen in hun zaak.

Zie :

97 (1981-1982) — N° 1.

— Nos 2 en 3 : Amendements.

Néanmoins ce texte leur laisse une porte de sortie pour reprendre éventuellement contact l'une avec l'autre et chacune avec leur conseil, mettre l'affaire en état et demander fixation.

Si au terme de ce « délai de grâce » d'un an, la partie la plus diligente n'est pas en mesure de présenter un dossier en état, il convient de présumer un véritable désintérêt de la cause et par conséquent de leur donner sans recours la radiation du rôle général.

Cette sanction apparemment sévère est cependant largement atténuée par la possibilité du dépôt d'une requête motivée en réinscription ou d'une réintroduction de l'affaire par citation nouvelle.

J. MOTTARD.

Die tekst laat evenwel de mogelijkheid open om eventueel onderling en met de respectieve raadsman contact op te nemen, de zaak in staat van wijzen te brengen en de vaststelling van de rechtsdag te vragen.

Indien na het verstrijken van dat uitstel van één jaar de meest gerede partij niet in staat is een degelijk dossier voor te leggen, rijst onvermijdelijk het vermoeden dat die partij helemaal geen belang meer stelt in de zaak en de zaak dient dan zonder mogelijkheid van beroep van ambtswege op de algemene rol te worden doorgehaald.

Deze schijnbaar strenge sanctie wordt niettemin in ruime mate verzacht door de mogelijkheid tot indiening van een met redenen omklede eis tot herinschrijving of tot herindiening van de zaak bij nieuwe dagvaarding.